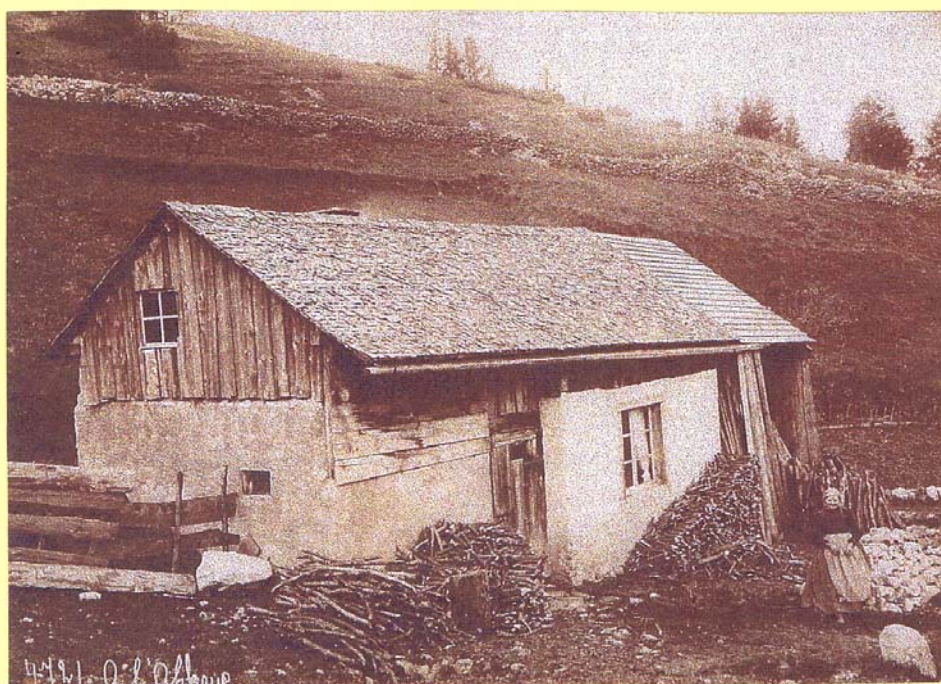


**Registre des bois de construction pour la commune de L'Abbaye –  
1790-1851 –**

Mise en page Rémy Rochat

**REGISTRE DES BOIS DE CONSTRUCTION  
POUR LA COMMUNE DE L'ABBAYE  
1790-1851**



Editions le Pèlerin

COLLECTION "ETUDES ET DOCUMENTS"

HORS-SERIE NO 2

REGISTRE DES BOIS DE CONSTRUCTION POUR LA COMMUNE DE L'ABBAYE

1790 - 1851

EDITIONS LE PELERIN

2002

Dans la même série:

1. Maisonneurs des temps passés, 1832-1838, registre des bois de construction pour les trois communes de la Vallée, Le Pèlerin, 2002.
2. Maisonneurs des temps passés, 1790-1851, registre des bois de construction pour la commune de l'Abbaye, Le Pèlerin, 2002.
3. Maisonneurs des temps passés, 1832-1835, on répare à tour de bras aux Charbonnières, Le Pèlerin, 2002.
4. Maisonneurs des temps passés, 1832-1835, on répare à tour de bras dans la commune du Lieu, Le Pèlerin, 2002.

On consultera naturellement, dans la série ordinaire "Etudes et documents", le no 104: Rémy Rochat, Maisons et maisonneurs à la Vallée de Joux aux XVIII<sup>e</sup> et XIX<sup>e</sup> siècle, le Pèlerin, 2002.

En couverture: une petite maison au-dessus du village de l'Abbaye, encore existante par ailleurs.  
Photo de 1896-1897.

## Introduction

Le joli registre KH 105 des archives communales de l'Abbaye, ici le texte aura été réduit de quelque vingt-cinq pour cent, n'offrirait rien de bien particulier à un chercheur pressé. Voilà simplement un listage de plus, celui-ci consacré à l'octroi de bois de construction pendant près de soixante ans. Toutefois un coup d'oeil un peu plus attentif révèle qu'il s'agit-là d'une pièce essentielle et que celle-ci vous permettra de suivre, en quelque sorte, les réparations que l'on fit pendant près d'un demi-siècle aux bâtisses vénérables de la commune de l'Abbaye. La disposition de la matière, une double page par propriétaire, l'essentiel sur la partie de gauche, les notes éventuelles sur la partie de droite, offre de pouvoir naviguer avec aisance dans ces nombreuses pages. Et d'obtenir rapidement un quelconque renseignement sur une quelconque maison. Les sommaires du début et de la fin du volume par ailleurs facilitent encore plus les recherches. Un régal!

On sait le vide intersidéral créé dans la recherche historique par la seule paresse de LL.EE. qui furent incapables de nous offrir un cadastre de sorte dès 1600. Il convient donc de considérer avec attention n'importe quel document apte à offrir des renseignements sur nos vieilles maisons dès cette date à la fin du XVIIIe siècle. Les plans Vallotton sont trop généraux pour que l'on puisse s'y fier. Nos populations sont connues par des listages nombreux. Les états-civils permettent de les affiner et d'établir les filiations. Les registres notariaux traitent de nos maisons. Les renseignements fournis cependant ne permettent pas toujours de les fixer avec certitude sur le terrain.

Le registre KH 105 de la commune de l'Abbaye, le plus ancien du genre qui nous soit actuellement connu, couvre donc une période de 20 ans, en attendant le cadastre de 1812 environ, où il n'y a guère que des renseignements épars sur nos différents bâtiments. D'où sa valeur.

La préciosité de cette matière cependant ne permettra pas de la divulguer dans un rayon bien large. Qui s'intéresserait, hormis l'historien, à ces matériaux bruts, et quelque soit leur qualité ? D'où un tirage si faible, cinq exemplaires!, qu'il constitue notre record, vers le bas, il s'entend! Vous tenez donc entre les mains une pièce rarissime, et qui ne finira jamais dans une quelconque brocante, à laquelle vous donnerez toute l'attention qu'elle mérite.

Bonnes découvertes.

Les Charbonnières, en septembre 2002:

*Remy Phares*

Ce livres et pour inciter les visite qui se font dans les trois hamas de la  
 -mune de l'abbaye pour les bois qui son necessaire au particulier de dite  
 Commune pour Repares leur Maison, ou Chaque particulier Cras  
 à une page. Nommée et la page. Suivante on verras ce qui lorois fait  
 Bois à eux acordes l'année passée et la premiere visite à elle faite le Courra  
 du Mois de May 1790 ainsi de Suite

Thamau Du Pont	Monsieur le Capitaine Olivier Rochat	28
Melieur les frere Capitaine moyre	Moise et Jean Isaac Rochat frere	29
Rochat et lieutenant Etienne Louis	Joseph Heut David Hymé Rochat	30
Rochat	Jacques David Heut David Hymé Rochat	31
Se Justicier Siméon Moyre Rochat	Joseph Mouquin	32
les nois du Secrétaire philipe Rochat	Alexandre David Hymé Mouquin	33
Monsieur le Juge Rochat	5) Jacques Siméon Rochat Conseiller	34
Jean Nicolas Rochat	6) Abram Samuel Rochat	35
David Rochat son frere	7) Olivier Rochat Regan à Etiois	36
St Tobie Rochat Conseiller	8) David Heut Jacques Rochat	37
Jean Felix Rochat son frere	9) Simeon Heut Jacques Rochat	38
Jacques Moyre Heut Isaac Rochat	10) les nois de Louis Rochat des places	39
Jacques David Heut Abram Isaac Rochat	11) Daniel Heut Daniel Rochat	40
les nois de Jean Isaac Rochat	12) les nois de Jacques David Rochat	41
David Rochat	13) David Heut Aron Rochat	42
Jean David Rochat Charpentier	14) Daniel Rochat du Mondulac	43
Abram Isaac Rochat Regant	15) Hippolyte Rochat Louis Hiffely	44
David Siméon Rochat	16) David Rochat tailleur	45
Siméon Rochat	17) Louis Heut David Rochat officier	46
Monsieur le lieu tenant Sallonnat Rochat	18) Jean Louis Heut Rochat	47
Jean Isaac Rochat	19) Rochat	48
Siméon Heut Jeremie Felix Rochat	20) Rochat	49
St Rochat	21) Jean David et Abram Rochat frere du Mondulac	50
Jean David Heut Jacques Samuel Rochat	22) Jean Pierre Heut Jean Pierre Rochat	51
St Isaac Jeremie et Jean Pierre Rochat	23) Charles Rochat du Mondulac orloger	52
Jean Abram fils D Abram Isaac Rochat	24) Jean Pierre Heut Moyre Rochat	53
les nois de Rochat	25) Jean Enoch Moyland	54
Hymé Rochat et Moyre Rochat frere	26) Isaac Enoch Rochat des places	55
Philippe Rochat	27) Pierre Moyre Rochat	56
Moyre Heut Enoch Rochat	28) Henrie Heut Rochat	57
David Rochat Conseiller	29) David Heut Rochat	58

Les Particuliers de l'abbaye de <sup>St. Maurice</sup> <del>St. Maurice</del> <sup>St. Maurice</sup>	Henry Guignard Meunier	159
le Sr Emanuel Berney de Gronroux <sup>meunier</sup>	le Sr Abram Saac Dunan	160
David Berney de Gronroux <sup>meunier</sup> St. Hameau	Gierre Abram Heul Jean Enock	
le Sr Emanuel Berney de Gronroux	Guignard	161
le Sr Saac Berney de Gronroux	Jean Louis fils Dithum	
David Guignard de las haat (Henry)	Isaac Guignard Const.	167
le Sr Saac Guignard	Jean Chalet	177
Abram Moyse Berney de l'abbaye	Abram David Rochat	166
Jacob Golar de l'abbaye	Abram Gabriel Golar	181
le Sr Jean Golar <sup>St. Maurice</sup> <del>St. Maurice</del> <sup>St. Maurice</sup> <del>St. Maurice</del>	Franc. Rochat de Dyon	180 1/2
le Sr Jean de Philippe Rochat		
Jean Enock Rochat de l'abbaye		67
le Sr Abram Saac Guignard Conseiller		68
Abram Simeon Guignard		69
Samuel Rochat Cicotes (veuve)		70
Abram David Heul Pierre Golar		71
les hois de Saac Daniel Golar		72
le Sr Etienne Louis Cart Conseiller		73
le Sr Jean Pierre Golar Regant à orbe		74
Samuel Heul <sup>veuve</sup> le Sr Abram Golar		75
David Guignard Regant à l'abbaye		76
Abram Cart ancien Regent de l'abbaye		78
Abel Samuel Rochat		79
le Sr Saac Abram Saac Rochat Julier		80
Abram Heul Daniel Golar		81
le Sr Samuel Guignard apeseur Consitorial		82
le Sr Saac Guignard David Guignard		83
Samuel Heul Saac Dunan		84
Henry Golar Regant à Disie		85
le Sr Saac Guignard Frederic		86
Samuel Guignard Maréchal		87
Jacques David Challet (Abram)		88
Abram Saac Guignard officier		89
Abram Saac Guignard de St. Michel		90
le Sr Jean Rodolph Rochat apeseur		91
le Sr Francois Louis Rochat Cabaretier		92
Jean Saac Guignard Charpentier		93
le Sr David Golar Conseiller		94
le Sr Abram Saac Guignard Regant		95
Jean Guignard de l'abbaye <sup>meunier</sup> Golar		96
Jacques Louis Berney de l'abbaye		153
Abram Saac Golar tanbour		154
Jean Enock Guignard		156
le Sr Enock Berney Conseiller		157
le Sr Saac Guignard		170

les particuliers de Thamaud et Bioux	Suite des particuliers des Bioux	
le Sr Emanuel Guignard aiseur consistorial	97	Abram Louis Heul Gabriel Berney 138
Jacques Berney de Graron	98	les hois de Isaac Elie Raymond 139
les hois de David Berney de Graron	99	le Sr Jean Samuel et Abram Isaac Rochat freres
Jacques Louis Heul Jacques Rochat	100	Abram Isaac Heul Joseph Berney de la Bombard
Jean Bruquin	101	Jacques Heul Etienne Rochat 142
Elie Heul le Sr Elie Guignard aiseur	102	Abram Daniel Raymond 143
le Sr Elie Rochat et Elie de Menusis	103	David Heul Daniel Raymond 144
Enoch Heul le Sr Elie Guignard	104	Abram Samuel Heul Daniel Berney 145
Jean Isaac Heul Jean Isaac Guignard	105	Simon Heul Aron Berney 146
les Sr Isaac et Joseph Guignard freres	106	Abram Isaac Heul Aron Berney 147
le Sr Henry Guignard aiseur	107	Jacques Heul Jean Isaac Rochat des lache 148
Abram Heul le Sr Elie Guignard	108	Abram Isaac Golar Chapelier 149
Jean Isaac Heul le Sr Elie Guignard	109	Emanuel Heul Jean Isaac Guignard 150
les hois de Sr Jacques Rochat de la Sic	110	Jacques Heul Desprez de la Sic 151
Jean Jacques Nicolas Rochat	111	la fille du menuisier 152
les hois de Jacques David Rochat de la Sic	112	les hois de David Berney des lache 155
Elie Heul Abram Isaac Rochat	113	le Sr Elie Rochat de la Sic 158
Enoch Rochat Cordoier	114	Emanuel Heul le Sr Elie Guignard aiseur 162
Jean Isaac Rochat aveugle	115	les hois de Jacques Abram Rochat des lache 163
la maison de Jean Isaac Heul Sr Berney	116	Enoch et Louis Heul le petit Aron Rochat 166
Samuel et Henry Heul Aron Rochat	117	Jacques David Berney 168
Abram Isaac Heul Isaac Rochat	118	Jean Isaac Heul Daniel Berney 169
Louis Heul Jacques Rochat mason	119	Benjamin de Jean Jacques 171
les hois de Jacques Louis Heul Jean Isaac Rochat	120	Enoch Heul Jean Jacques Rochat 172
le Sr Enoch Berney	121	David Berney des lache de Graron 173
Samuel Heul Jean Berney	122	Benjamin Heul Joseph Berney 174
Abram Heul le Sr Abram Isaac Berney	123	de la Bombardelle 179
Joseph Golar frere	124	Louis Samuel Heul Jacques Rochat chapelier de la Sic 180
le Sr Abram Louis Berney Conseiller	125	Jean Isaac Golar (Heul Isaac) 178
le Sr Jean Elie Golar Conseiller	126	David Heul Joseph Berney 175
les hois de Isaac Golar Jacques d'Alley	127	le Sr Enoch et Berney 99
les hois de Abram Isaac Rochat des lache	128	
Abram Isaac Heul Joseph Berney	129	
le Sr Abram Isaac Berney Conseiller	130	
le Sr Jean Berney	131	
les hois de Jean Isaac Raymond	132	
le Sr Jean Samuel Raymond	133	
les hois de friderich Raymond	134 135	
Jean Isaac Heul Jean Golar Raymond	135	
le Sr Daniel et Gabriel Raymond freres	136	
Daniel Samuel Heul Gabriel Berney	137	

1790

Monsieur le Sieur Rochat

Ensemble  
Planches  
Marinage

- 3 Douzaine Bideron pour une miloien à une Chambre et pour  
Sonnelle et pour Replanches Sondeure. au harmitage. 2
- 2 Boute de 22 pied Chacun et pour faire des Craiches à Sondeu  
rie au Bois de Reserve 2
- 4 Miller Ensemble pour Regoutier Soutois, au petit bois aban de
- 1791 2 Douzaine planche - - - au petit bois à bamp de la Coche - 1
- 2 poutre de Chacun 22 pied au Bois du Chalet Neuf - - - 1
- 1795 4 Douzaine planche pour planches une Chambre et pour  
Replanches le paille de la plaque sur pralet 2 2
- 8 Milliers <sup>de sonelle</sup> pour Re Couvrir, Son pan brisé du Côté du  
vestib une au Grand Bois à bamp 1

Alexandre Rochat

- 1796 1 plante au Grand bois à Bamp  
Sur sont Devis de SA plante
- 1797 2 au Grand bois de Bamp en y comprenant celle  
2 a la Repas  
2 au pralet marques a voir être accordées  
en 1796.
- 4 au Chalet a Roch
- 3 au Bois de Reserve
- 1802 de 29 May, 2 plantes au sonelle pour chaudière - - - 2
- 1 de 29 May, 2 plantes au sonelle pour chaudière - - - 2
- 1805 de 19. une plante au Bois à bamp pour planche 1
- 1800 non accordé,
- 1800 15 Juin, 2 ptes de racines au Bois d'Orny, pour Doudon 2
- 1822 19 36 1 pte accordée au grand bois à bamp -
- 2 au bois de pralet
- 1 pte à la Brolas -

Sur leur Devis de 62 ptes obtenu en 1832.

- 1833 15 Juin 1 pte à la Repas -
- 1 au pralet -
- 1 au Bois d'Orny -
- 1 au Chalet neuf
- 2 à la Sonnelle



Le 13 May 1791, la visite a été faite monneur le Juge a fait la réparation et de  
 l'écuelle d'annaires En place  
 1793 Juin 29 il l'a fait la réparation

26 quillit 1799 L'ouverture de sa maison ouverte  
 et sa chambre réparée

Gorges Rochat au Juge

1812, 29 Xbre d'un bon service à 293: 9a 17 = 9a 1812

- 1 un au grand bois abais
- 1 a la ruffin
- 1 un petit bois abais
- 6 a la Serasimie de la Sabazle
- 1 a l'abaisimie
- 2 — a poulit
- 1 a l'abais
- 1 Bois osier

1800 employée,

- 2 au burlin
- 2 un petit lésat
- 2 au Gouillard

20

5 Jean Nicolas Rochat  
 1790 3 miller Enselles pour Recouvrir la petite maison } au Grand bois }  
 2 Douzaine planche pour la traversion de son cour } à Sampourtois }

Carrelle  
 Plancher  
 marisage

1791 may 13 2 Douzaine planche pour Replancher Soupaille de la petite maison

1793 7 poutre pour la Cave de la petite maison  
 8 miller Enselles pour la petite maison

juillet 2 lomanone l'une des bois demande pour un bersau

1794 = Aulbrant Louis Rochat son fils  
 Aulchalet à Roch ----- 2  
 à la Chapaz ----- 1  
 aux Orulles ----- 2  
 Lodois de reserves ----- 2

Sur sont Dévis de 67 plants

1796 2 aux Grand bois à Samp  
 2 à la Chapaz  
 4 aux Chales à Roch  
 2 sur le mont  
 4 aux bois Elevés de la Duchatz  
 12 aux bois de réserve

1798 4 poutre pour leur Ceurois de Chacun (6 pieds) }  
 3 Douzaine planche pour dit Ceurois }  
 pour Louis à son particulier  
 4 poutre pour la Cuisine de Chacun (4 pieds) }  
 1 Douzaine planche pour dite Cuisine }  
 tout œuvre a part

1799 l. 20e deoct  
 1<sup>er</sup> plante livrés aux greces de la Duchatz pour planche,  
 son service du bout

1802 le 10 septembre pour recouvrir leur toit indivis une traversion au bois

1803 le 19 une plante d'un orollet - pour établir une chambre au fond de la cave à Péline

1804 non accordé, l'œuvre de deux plants

1805 le 8<sup>me</sup> 11. Deux plants de la Rochelle pour planter au Cour de Péline  
 Aux serres à la Duchatz  
 à Louis pour au service de la cave }  
 aux serres à la Duchatz } pour marisage

Le 13 may 1791 la visite a été faite & la fait voir le Sumarchandise de l'année desme.

1793 Juin 19 il n'avoit pas Emplacé leur bois

Juin 21 ----- 1800 -----

Sur leur Débit de 2<sup>e</sup> p<sup>tes</sup>  
1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> de déviance au g<sup>de</sup> Bois à Pump  
1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> sur pradet  
2<sup>de</sup> p<sup>tes</sup> au la Polars  
1<sup>re</sup> sur les croisées  
et 6<sup>de</sup> que Louis a reçu sur son Débit de 1796, en Comples

1800 13<sup>e</sup> Juin, 2<sup>de</sup> p<sup>tes</sup> à la Prépar pour des Chenaux.

1811 8<sup>de</sup> 8<sup>de</sup> une p<sup>te</sup> élevée au l'ouday par l'ourd roug, à Louis

1822 25<sup>e</sup> may, à Louis, une p<sup>te</sup> à la Prépar, pour déviance

1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> sur pradet

3<sup>de</sup> p<sup>tes</sup> à Louis

322 1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> à la Prépar

4<sup>de</sup> p<sup>tes</sup> à Louis

1<sup>re</sup> sur pradet

1820

1820 - Louis Rochat 2<sup>de</sup> p<sup>tes</sup> à Louis, pour déviance leur déviance de la Prépar  
au bois de Louis

1820 7<sup>de</sup> 9<sup>de</sup> - accordé de plus - 1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> au bois de pradet

1<sup>re</sup> à la Prépar -

1<sup>re</sup> au bois de Louis -

1<sup>re</sup> au marchandise

1<sup>re</sup> à la Polars -

1<sup>re</sup> aux bûches

1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> sur le march de Louis

1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> au bois de Louis de déviance de Louis

1<sup>re</sup> p<sup>te</sup> sur leur déviance de 1827 pradet 32<sup>e</sup>

1<sup>re</sup> au bois de Louis

1<sup>re</sup> au bûche

1<sup>re</sup> au petit bois